

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Minibus	V W	type 2 (moteur: CT/37 kW)	CH 2854 17

Constructeur	VOLKSWAGENWERK AG, D-3180 Wolfsburg / RFA
Identification	sur la plaquette du constructeur = "253" devant le No du châssis = "25."
Plaquette constructeur	à droite, en bas dans l'entrée, sur montant avant de porte
N° du châssis	à droite, à l'arrière de la première traverse, derrière la roue avant
Identification du moteur	" CT " à l'arrière, en haut, au centre du bloc (soulever le couvercle)
Importateur principal	A M A G, Automobil- und Motoren AG., 5116 Schinznach-Bad
Véhicule homologué	prototype

Châssis		Moteur			
Nombre d'essieux	2	Marque	V W	Type	C T
Direction	mécanique	Construction	cyl. opposés	Temps	4
Transmission	mécanique synchronisée	Carburant	B	Position	arrière
Nombre de vitesses	4	Refroidissement	air	Nombre cylindres	4
Frein de service	Entraînement: sur roues arrière hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, limiteur sur les roues arrière	Alésage	85,5	Course	69,0
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service	Cylindrée	1584	CV-impôt	8,07
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR	Puissance en kW	37	à U/min	4000
Ralentisseur		DIN CV	50		
Contrôle 2 circuits	contrôle niveau ou diff.pression; LT combinée	Bruit à proximité	90	dB/A à t/min	3000 *
		Silencieux	1 = 523 x Ø 130 mm (VW 241 119)		
		Mesure des gaz	CEB 78/665, CO 0,6 % à 875 t/min		**
		Déparasitage	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = B+2		

Carrosserie	limousine	Poids			
Nombre de portes	3+1 ou 4+1	avant	750	arrière	610
Centures sécurité	Ar4 (E) / B (E)	Charge utile	420	Poids total	1360
Calc	-	Poids total	1170		840
Antivol	-	Poids fab.	1030		2200
		Garantie fabr.			2360
Nombre de places	11 ou 12 av 2 ou 3	Dimens. pneus	185 R 14 C		185 R 14 C
		Ply/bars	6 / 3,5		6 / 3,5
Dimensions	intérieur extérieur	Charge	1430		1430
Longueur	Empattements 2460	pour V max	130		130
Largeur	Essieu double av ar 1560 ar 1555	Jantes	5 1/2 J x 14	acier	
Hauteur	Voie av ar -				
Porte à faux	lat. av 1160				
	ar 950				
	Braquage ø g 10300 d 10100				

Distance volant - vers l'avant du véhicule ->
 Hauteur avec toit surélevé = intérieur = 1865 mm / extérieur = 2365 mm
 Garantie poids remorquable avec frein 1000
 Garantie poids remorquable sans frein 600
 Garantie poids de l'ensemble 850
 Poids remorquable testé 110 km/h
 Vitesse maximale selon le constructeur
 Vitesse maximale testée km/h
 Charge garantie sur l'attelage = 50 kg

§)

Équipement	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de route	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de croisement	A	(E) dans CR/HCR	(E)
Feux de position	R-S1	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	1	(E)	
Cilignoteurs	av	1	(E)
Catadioptrés	av	1	(E)
Feux de gabarit	av		
Feux complémentaires			
Eclairage plaque	2/ séparé, au centre		
Essuie-glace	2/ balais		
Avertisseurs	1/ KLAXON KW 9 CH 5 0701 05 avec ²⁰⁰⁰ levé-glace		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Minibus		
Marque et type	V V	type 2	
Homologation N°	CH	2854 17	
Carrosserie	limousine		
Places	total	11 ou 12	avant 2 ou 3
Poids à vide	1360	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	8,07
Poids total	2360	Cylindrée	1584

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = 3000 t/min, M2, 1A 5,43 / 5,86 = 79 dB/A.
- **) Mesure des gaz : une marque d'homologation n'est pas obligatoire.
- +) Poids à vide : augmente de 50 kg pour le modèle avec toit surélevé.
- ++) Variante de pneus : 185 SR 14 Reinforced AV 1230 (2,5) AR 1330 (3,0) V-max. 170 km/h voies inchangées.
- §) Équipement : les feux de brouillard arrière doivent être débranchés, pour le modèle avec 3+1 portes: sortie de secours = fenêtre latérale avec marteau; écriteau indiquant le nombre de places sur le tableau de bord; tachygraphe obligatoire pour le transport professionnel de personnes.

Lieu et date de l'homologation Wolfsburg, 17.-29.06.79 / Zurich, 04.09.79.

Service fédéral d'homologation

Minibus

V W

Type 2
(moteur CT/37 kW)

CH 2854 17

Fiche complémentaire

I

Expertise de contrôle du 09.-20.06.80 à Wolfsburg - Sta

Identification : "WV2 ... 25 ... " code au No du châssis

Equipement : sur demande, feu de brouillard AR B (E)

Charge garantie sur le toit: 100 kg (avec effet rétroactif) n'est pas valable pour le modèle avec toit surélevé